

nom de lieu

Tresbarats

antériorité

date la plus ancienne attestée : 1749 source : Dénombrement Pierre Dubourg

lieux-dits	type de lieu	quartier	cadastre	IGN
chemin de Tresbarats (de Costemale)	voie	Costemale	AS	4847-638
maison neuve de Tresbarats (non	maison	non localisé	n. l.	n. l.
ruisseau de Tresbarats (de Costemale)	cours d'eau	Costemale	AT	4847-639
Tresbarats (de Costemale)	maison	Costemale	AT	4847-638
Tresbarats (de Laudouar)	maison	Ladouar	CV	4848-632
Tresbarats (non précisé)	maison	non localisé	n. l.	n. l.

En gascon, *tres* est le chiffre « trois » mais aussi un préfixe dérivé du latin *trans*, « au-delà », qui a pris différentes formes : *trans*, *tra*, *tras*, *tre*, *tres*. *Varat*, (v- se prononce [b]) signifie « fossé », du latin *vallatum*. La graphie Trebarats de 1749 confirme qu'il s'agit bien de maisons (il y en a deux à Soustons) situées au-delà de fossés et non de lieux dits « trois fossés ».

graphie occitane normalisée

Tresvarats

notation phonétique API

[trəsβa'rats]